



SŒUR LÉONNE DUMESNIL : PIONNIÈRE DE L'IMMERSION FRANÇAISE AU MANITOBA *PIONEER OF FRENCH IMMERSION IN MANITOBA*

Depuis le jeune âge de 16 ans, Sœur Dumesnil est membre de la congrégation des Sœurs des Saints Noms de Jésus et de Marie. Elle a obtenu un baccalauréat en arts au Collège universitaire de Saint-Boniface en 1971.

Étant passionnée de l'éducation, en 1973, Sœur Dumesnil devient la directrice de la première école d'immersion française au Manitoba, l'École Sacré-Cœur. Soucieuse de la valeur de la langue et de la culture françaises dans la vie des jeunes, elle était un modèle accessible auprès des enseignants, des élèves et de la communauté. Cette grande pionnière de l'immersion française a su promouvoir l'immersion et contribuer à son épanouissement dans notre province. Son sens aigu de leadership, sa persévérance, son entregent, son dynamisme et son dévouement constituent des qualités recherchées chez un leader œuvrant en éducation.

En 1981, Sœur Dumesnil est investie au sein de l'Ordre du Canada pour sa contribution à l'épanouissement du Programme d'immersion française, permettant à un nombre croissant d'enfants manitobains d'apprendre dans les deux langues officielles du Canada.

Since the young age of 16, Sœur Dumesnil has been a member of la congrégation des Sœurs des Saints Noms de Jésus et de Marie. In 1971, she obtained a Bachelor of Arts degree from Collège universitaire de Saint-Boniface.

Being passionate about education, in 1973, Sœur Dumesnil became principal of the first French immersion school in Manitoba, École Sacré-Cœur. Mindful of the value of French language and culture in the lives of our youth, she was a role model for teachers, students and the community. This great pioneer of French immersion naturally promoted and contributed to the development of immersion in our province. Her strong sense of leadership, perseverance, interpersonal skills, dynamism and dedication constitute qualities sought in an educational leader.

In 1981, Sœur Dumesnil was invested into the Order of Canada for her contribution to the development of the French Immersion Program that allowed a growing number of children in Manitoba to learn in Canada's two official languages.

TÉMOIGNAGE DE SŒUR DUMESNIL
WORDS OF WISDOM FROM SŒUR DUMESNIL



ACTIVITÉ D'ÉCOUTE : Notez des points saillants partagés par Sœur Dumesnil portant sur le leadership.

LISTENING ACTIVITY: Note key messages shared by Sœur Dumesnil regarding leadership.

The image features a light gray background with horizontal lines. On the left side, there are three curved, overlapping borders in teal, orange, and purple colors.

DISCUSSION AVEC PARTENAIRE DE COUDE :

Réfléchissez et ensuite discutez des propos de Sœur Dumesnil qui s'appliquent à votre rôle et à vos responsabilités comme leader d'immersion française pour faire vivre la vision du Programme.

TURN AND TALK:

Reflect and discuss with a partner how Sœur Dumesnil's comments apply to your role and responsibilities as a French immersion leader in bringing the vision of the Program to life.